# Appendix 2 Technical Offer */ EK 2 TEKNİK TEKLİF*

|  |  |  |  |
| --- | --- | --- | --- |
| **#** | **Item */ Öğe*** | **Provide full details for each point /** ***Her nokta için tam ayrıntıları sağlayın*** | **Name of supporting document provided if applicable /** ***Varsa sağlanan destekleyici belgenin adı*** |
| **Regulation and Accreditation / *Düzenleme ve Akreditasyon*** |
| **1** | Accreditation from TURKAK regulatory body and/or any other relevant bodies such as GAFTA /*TURKAK düzenleyici kuruluşundan ve/veya GAFTA gibi diğer ilgili kuruluşlardan akreditasyon* |   |   |
| **2** | ISO certifications 9001:2015 and 17020 and/or other relevant certifications /*ISO 9001:2015 ve 17020 sertifikaları ve/veya diğer ilgili sertifikalar* |   |   |
| **3** | Relevant government approval and necessary licenses to be able to perform Third Party Inspection Services such as Registration with the Ministry of Economics, Category A or B /*Ekonomi Bakanlığı'na Kayıt, Kategori A veya B gibi Üçüncü Taraf Denetim Hizmetlerini gerçekleştirebilmek için ilgili hükümet onayı ve gerekli lisanslar* |   |   |
| **4** | Inspection history/record (audit/compliance from external regulatory body) to show proof of competency /Yeterliliğin kanıtını göstermek için denetim geçmişi/kaydı (dış düzenleyici kuruluştan denetim/uyumluluk) |   |   |
| **Internal Protocols / *Dahili Protokoller*** |
| **5** | Summary of the Quality Control procedures / *Kalite Kontrol prosedürlerinin özeti* |   |   |
| **6** | Method statements for production control, monitoring, inspection of finished products, sampling dispatch & loading procedures including a workplan for all services. /*Üretim kontrolü, izleme, bitmiş ürünlerin kontrolü, numune alma, dağıtım ve yükleme prosedürleri için yöntem bildirimleri ve tüm hizmetler için bir çalışma planı.* |   |   |
| **7** | Confirm the number of staff available, list the names of lead inspectors and attach their C.V.s / *Mevcut personel sayısını teyit edin, baş müfettişlerin isimlerini listeleyin ve özgeçmişlerini ekleyin.* |   |   |
| **8** | Include any applicable and necessary information regarding the company profile and organogram /*Şirket profili ve organizasyon şeması ile ilgili geçerli ve gerekli tüm bilgileri ekleyin* |   |   |
| **9** | Attach sample reports for each of the following: production control, inspection of finished products, sampling dispatch and loading inspection. The reports must have a narrative summary highlighting findings and recommendations if any issues stated. /*Aşağıdakilerin her biri için örnek raporlar ekleyin:* *üretim kontrolü, bitmiş ürünlerin denetimi, numune gönderimi ve yükleme denetimi.* *Raporlar, belirtilen herhangi bir sorun varsa bulguları ve önerileri vurgulayan bir anlatım özetine sahip olmalıdır.* |   |   |
| 10 | Executive summary of tenderers' proposal. The summary must be concise, precise and less than 2 pages long. It must summarise how you will approach and execute the services from a management and logistical perspective. /*İhaleye katılanların teklifinin yönetici özeti. Özet öz, kesin ve 2 sayfadan az olmalıdır. Hizmetlere yönetim ve lojistik perspektifinden nasıl yaklaşacağınızı ve bunları nasıl yürüteceğinizi özetlemelidir.* |   |   |
| 11 | Value Added Features / *Katma Değerli Özellikler* |   |   |

|  |  |
| --- | --- |
| **Notice period per geographical location /***Coğrafi konuma göre bildirim süresi* | Notice period in number of days needed prior to a loading inspection /*Yükleme denetiminden önce ihtiyaç duyulan gün sayısı cinsinden bildirim süresi* |
| Proposed geographical locations / *Teklife dahil coğrafi konumlar* | **Mersin** | *please enter, lütfen yazınız* |
| **Gaziantep** | *please enter, lütfen yazınız* |
| **Adana** | *please enter, lütfen yazınız* |
| **Ankara** | *please enter, lütfen yazınız* |
| **Istanbul** | *please enter, lütfen yazınız* |
| **Hatay** | *please enter, lütfen yazınız* |
| **Kirklareli** | *please enter, lütfen yazınız* |

**“By submitting this offer, I confirm that all data subjects have specifically consented to the use and storage of their data by GOAL for the purpose of analysing the offers and awarding a contract under this tender; and further understood that the personal data may be shared internally within GOAL and externally if required by law and donor regulations; and may be stored for a period of up to 7 years from the award of contract.”**

***“Bu teklifi sunarak, tüm veri sahiplerinin, teklifleri analiz etmek ve bu ihale kapsamında bir sözleşme imzalamak amacıyla GOAL tarafından verilerinin kullanılmasına ve saklanmasına özel olarak onay verdiğini teyit ediyorum; ayrıca, kişisel verilerin GOAL içinde ve kanun ve bağışçı yönetmelikleri tarafından gerekli görülmesi halinde GOAL dışında paylaşılabileceğini ve sözleşmenin imzalanmasından itibaren 7 yıla kadar saklanabileceğini anlıyorum.”***

|  |  |
| --- | --- |
| Signed / *İmza:* |  |
| Print name/ *İsim:*  |  | Position/*Pozisyonu:* |  |
| Company Name / *Şirket Adı:* |  | Date/*Tarih:* |  |
| Stamp / *Kaşe:* |  |